

CREATE YOUR WORLD

# DIVERSITY FOR LIFE



**pronorm**  
EINBAUKÜCHEN

# DIVERSITY FOR LIFE

by pronorm



MIT SEINER VIELFALT IM PORTFOLIO GILT DIE PRONORM EINBAUKÜCHEN GMBH SEIT 50 JAHREN ALS EINE DER ERSTEN ADRESSEN FÜR INDIVIDUELL GEPLANTE KÜCHEN. DIE GESCHÄFTSFÜHRER ROGER KLINKENBERG UND THORSTEN GÖSLING SETZEN BEWUSST AUF DIVERSITÄT.

## DAS MOTTO IHRER JUBILÄUMSAUSSTELLUNG HEISST »DIVERSITY FOR LIFE«.

**RK:** Bei aller Aktualität des Begriffs: Diversität ist ein Anspruch, den wir seit vielen Jahren leben. Unser Unternehmen hat sich strategisch auf ein Höchstmaß an Kompatibilität und Variantenreichtum ausgerichtet. Mit unserer Jubiläumsausstellung stellen wir das einmal mehr unter Beweis. Der Trend geht auch weiterhin zu unverwechselbaren, maßgeschneiderten Lösungen beim Kochen und Wohnen. Dafür braucht es eine durchdachte und aufeinander abgestimmte Sortimentstiefe.

## WELCHE NEUHEITEN UND TRENDS WERDEN WICHTIG?

**RK:** Faszinierende neue Farben und Strukturen, matte Texturen, authentische Steindekore, Metallic-Akzente und sehr viel Echtholz und Holzdekore – das sind die Trends. Hell-Dunkel-Kontraste bleiben aktuell. Solitäre wie

Stahlregale und Vitrinen spielen mit Sichtachsen und dem Licht. Die natürliche Schönheit hochwertiger Materialien kommt auf Einbau- und Hochschränken zur Geltung. Alles, was das Blickfeld und die Formensprache offener Küchen stört, wandert in perfekt eingerichtete Hauswirtschaftsräume.

## WAS SIND AUS IHRER SICHT ZENTRALE THEMEN FÜR PRONORM?

**TG:** Die Digitalisierung und Nachhaltigkeit sind die Schlüsselthemen für zukünftige Unternehmenserfolge. Ab Ende des Jahres produzieren wir klimaneutral. Das erreichen wir durch ein ganzes Paket an Maßnahmen. Ein Beispiel: Das Dach des neuen hochautomatisierten Lagers haben wir komplett mit Photovoltaik ausgestattet, um unseren CO<sub>2</sub>-Fußabdruck weiter zu reduzieren und in puncto Energie unabhängiger zu werden.

## WAS SIND IHRE ZIELE FÜR DIE FACHHANDELSMARKE PRONORM?

**TG:** Wir haben schon vieles geschafft auf unserem Weg. All diese Maßnahmen verstehen wir als wichtige Säulen unserer Zukunftsfähigkeit. Im Jubiläumsjahr sehen wir uns für kommende Aufgaben hervorragend aufgestellt.

**RK:** Gutes zu tun und darüber zu reden ist das Ziel. Wir setzen auf eine crossmediale 360-Grad-Kommunikation. Dafür binden wir die neuen Medien in unsere Kommunikationsstrategie ein. Gerade bei jüngeren Zielgruppen ist Diversität ja das große Thema. Diese wollen wir erreichen und einbinden. Schließlich sollen sich auch kommende Generationen bewusst für eine Küche aus unserem Haus entscheiden – für Qualität „made in Germany“, innovativ konzipiert und nachhaltig gefertigt.

## DANN AUF DIE KOMMENDEN 50 JAHRE!

**OFFERING A DIVERSE PORTFOLIO, PRONORM EINBAUKÜCHEN GMBH HAS BEEN ONE OF THE TOP ADDRESSES FOR BESPOKE KITCHENS FOR 50 YEARS. MANAGING DIRECTORS ROGER KLINKENBERG AND THORSTEN GÖSLING SET THEIR MINDS ON DIVERSITY WITH DELIBERATE INTENT.**

## THE BANNER FOR THEIR ANNIVERSARY EXHIBITION IS “DIVERSITY FOR LIFE”.

**RK:** Despite the term’s absolute validity, diversity is an expectation we’ve been practising for many years. Strategy-wise, our company has geared itself towards maximum compatibility and a whole plethora of options. This is something we are once again demonstrating in our anniversary exhibition. The trend is also continuing towards distinctive, customised solutions for cooking and home life. This calls for a carefully considered and perfectly coordinated product line-up.

## WHAT ARE THE KEY INNOVATIONS AND TRENDS?

**RK:** Fascinating new colours and surfaces, matt textures, authentic stone decor finishes, metallic highlights and a whole raft of genuine timber and wood decors – that’s where it’s going. Light and dark contrasts are still right on trend. Standalone items, like

steel shelf units and glass display cabinets, communicate with perspectives and light. The natural beauty of high-quality materials comes out so well in fitted and tall units. Anything that could possibly spoil the look and style of open-plan kitchens moves into perfectly equipped utility rooms.

## WHAT DO YOU SEE AS THE KEY CRITERIA IN PRONORM’S FAVOUR?

**TG:** Digitisation and sustainability are the focal issues for the company’s future way forward. From the end of the year, our production activities will be climate-neutral. We intend to get there through a whole raft of measures. One example: the whole of our roof on the new, highly automated warehouse, is covered in solar panels in a move to further reduce our carbon footprint and become less energy dependent.

## WHAT ARE YOUR GOALS FOR THE PRONORM BRAND?

**TG:** We have done a lot and are well on our way. We regard all of these measures as key pillars of our future viability. In our anniversary year, we see ourselves ideally positioned to face the challenges that lie ahead.

**RK:** Doing deeds that are good and talking about them – that’s our aim. We advocate cross-media, 360-degree communication. This is why we are integrating the new media into our communication strategy. Diversity is the Number One issue, especially among younger target groups. They are the ones we want to reach out to and involve. After all, we want future generations to make a conscious decision in favour of a kitchen from our forge – of quality “made in Germany”, designed on the cutting edge and made with sustainability in mind.

## SO, HERE’S TO THE NEXT 50 YEARS!

GRACIAS A SU DIVERSIFICADA GAMA DE PRODUCTOS, PRONORM EINBAUKÜCHEN GMBH ES CONSIDERADA DESDE HACE 50 AÑOS COMO UNA DE LAS MÁS IMPORTANTES EMPRESAS DE COCINAS INDIVIDUALMENTE PLANIFICADAS. LOS DIRECTORES GERENTES, ROGER KLINKENBERG Y THORSTEN GÖSLING, APUESTAN CONSCIENTEMENTE POR LA DIVERSIDAD.

## EL LEMA DE SU EXPOSICIÓN DE ANIVERSARIO ES »DIVERSITY FOR LIFE«.

**RK:** Tengamos en cuenta la palpante actualidad del concepto: la diversidad es una exigencia presente desde hace ya muchos años. Nuestra empresa se ha orientado estratégicamente a la consecución de un máximo de compatibilidad y la riqueza de variantes. Nuestra exposición de aniversario es una muestra más de ello. La tendencia sigue siendo hacia las inconfundibles soluciones a medida de cocinas y cuartos de estar. Para esto se requiere una gama de productos amplia, bien pensada y coordinada.

## ¿QUÉ NOVEDADES Y TENDENCIAS SERÁN IMPORTANTES?

**RK:** Nuevos y fascinantes colores y estructuras, texturas mates, diseños en piedra genuina, toques metálicos y mucha madera y diseños de madera – estas son las tendencias. Los contrastes entre claros y oscuros siguen estando de actualidad. Los muebles independientes como las estanterías de acero y las vitrinas juegan con los ejes visuales y la luz. La natural belleza de los

materiales de alta calidad se pone de relieve con los armarios encastrados y armarios columna. Todo lo que perturba el campo visual y la expresividad formal de la cocina abierta se traslada a unos espacios auxiliares perfectamente equipados.

## DESDE SU PUNTO DE VISTA, ¿QUÉ TEMAS SON CENTRALES PARA PRONORM?

**TG:** La digitalización y la sostenibilidad son los temas clave con vista a los éxitos empresariales futuros. A final de año produciremos de modo climáticamente neutro. Este hito lo conseguiremos gracias a todo un conjunto de medidas. Un ejemplo: hemos equipado todo el tejado del nuevo almacén de alta automatización con una instalación fotovoltaica a fin de seguir reduciendo nuestras emisiones de CO<sub>2</sub> y ser más independientes energéticamente.

## ¿CUÁLES SON SUS OBJETIVOS PARA LA MARCA COMERCIAL ESPECIALIZADA PRONORM?

**TG:** Ya hemos conseguido muchos logros a lo

largo de nuestra trayectoria comercial. Consideramos todas estas medidas como pilares importantes de nuestra viabilidad futura. En el año de aniversario nos encontramos en excelente forma para las tareas venideras.

**RK:** El objetivo es hacerlo bien y hablar de ello. Apostamos por una comunicación crossmedia 360 grados. Para ello integramos los nuevos medios en nuestra estrategia de comunicación. Justo para los grupos de destinatarios jóvenes la diversidad es un tema de gran interés. A ellos deseamos llegar e integrar. Al fin y al cabo también las futuras generaciones han de decidirse conscientemente por una cocina de nuestra empresa – por la calidad “made in Germany”, innovadora en su concepción y de fabricación sostenible.

## ¡ASÍ PUES, MUCHO ÉXITO PARA LOS PRÓXIMOS 50 AÑOS!

Roger Klinkenberg

Geschäftsführer | Managing Director  
Director gerente

Thorsten Gösling

Geschäftsführer | Managing Director  
Director gerente





+

# Durchdacht auf allen Ebenen

EXQUISITELY DESIGNED THROUGHOUT



Das europäische Edelholz Eiche ist besonders beliebt und wertbeständig. Im Farbton Trüffelgrau wirkt es außerordentlich elegant. Das Zusammenspiel mit Licht und rvs unterstreicht die Wohnlichkeit dieses Ambientes. Innen sind die Möbel individuell und passgenau ausgestattet, z. B. mit einer Abfalltrennung nach Maß. Ein schönes Detail sind die Auszüge mit den extra schlanken Blenden und einer raffinierten Beleuchtung im Background.

European oak is particularly popular and provides lasting value and satisfaction. Shaded in truffle grey, it comes in an elegance that meets no other. The interplay of light and rvs underscores the homeliness of this ambience. Inside, for instance, the cabinetry is fitted with a made-to-measure waste-sorting system. The pull-outs with extra-slim panels and stunning background lighting make a lovely feature.

La madera noble de roble europeo es especialmente apreciada y de valor perdurable. En el tono cromático gris trufa impresiona por su extraordinaria elegancia. La conjunción de la luz y el rvs subraya el aspecto hogareño de este ambiente. En el interior los muebles se han equipado individualmente y con suma precisión, por ejemplo, con un sistema clasificador de basura a medida. Un bello detalle son las gavetas con frentes muy delgados y una sofisticada iluminación de fondo.

**Bien pensado en toda su amplitud**



INSPIRED  
BY NATURE

# Inspiriert von der Natur

Inspirado por  
la naturaleza



Ein Stück pure Natur: Der Werkstoff Keramik wird bei Höchsttemperaturen aus natürlichen Rohstoffen gebrannt. In der Kombination mit Holz begeistert Keramik mit seiner extravaganen Ausstrahlung. Die Insel wirkt wie aus einem Block gemeißelt. Das rötlich schimmernde Holz setzt dazu wärmende Akzente. Dieses Spiel der Elemente ist etwas für Menschen, die das Besondere lieben.

Mother nature at her best: ceramics fired at maximum temperatures from natural raw materials. Combined with wood, ceramic delights with unsurpassable aura. The island would seem to be hewn from one and the same piece. Shimmering in shades of red, the timber surfaces add warmth. This interplay of elements is perfect for those with an appreciation of the unusual.

Un trocito de pura naturaleza: la cerámica se crea partiendo de materia prima natural cocida a muy altas temperaturas. Combinada con la madera, la cerámica fascina gracias a su singularísima belleza. La isla parece como esculpida de una sola pieza. La madera de reflejos rojizos aporta toques de calidez. Esta interacción de elementos satisface a las personas que se sienten atraídas por lo extraordinario.







# Faszinierende Facetten

Ein wunderbares Beispiel, wie sich exklusive Materialien zu einem einzigartigen Mix vereinen lassen: Jedes Detail dieser Raumplanung bringt den persönlichen Geschmack der Bewohner zum Ausdruck. Die Rillenstruktur schwarz lackierter Eiche steht im spannenden Kontrast zu den spiegelnd glatten Oberflächen. Der typische Charakter der verschiedenen Werkstoffe ist mit jedem Handgriff erlebbar.

An amazing example of how exclusive materials can be combined to conjure a unique blend: every detail of this space illustrates the very own personal taste of those who live in it. Grooved black lacquered oak makes an exciting contrast to the mirror-like smooth surfaces. The typical character of each material can be witnessed with every stroke of the hand.

Un estupendo ejemplo de cómo los materiales exclusivos se combinan en un conjunto único: cada uno de los detalles de esta planificación de estancia expresa el gusto personal de las personas. La estructura en ranuras del roble lacado en negro contrasta con las superficies sumamente lisas. La peculiaridad de los diversos materiales puede palpase en cada operación.

Aspectos fascinantes



FASCINATING  
FACETS





Interacción  
para sibaritas

# Wechselspiel für Genießer

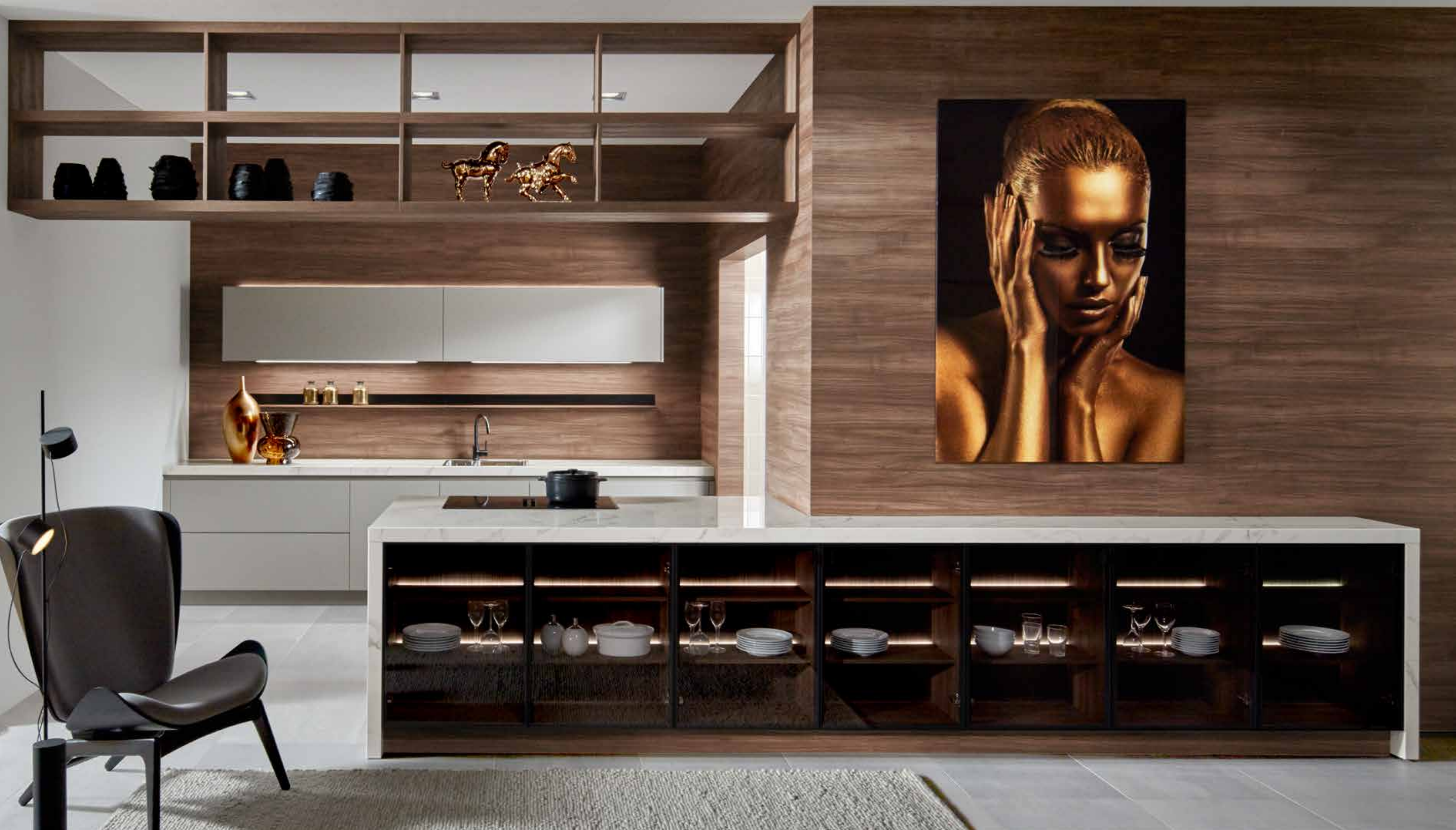
RINGING THE CHANGES  
FOR THOSE WHO ENDULGE

Geschlossen wirken die Jalousie-Aufsatzschränke betont wohnlich und wie aus einem Guss gestaltet. Im geöffneten Zustand präsentieren sie sich mit viel individuell nutzbarem Stauraum als Alternative zu Hängeschränken. Dank eines Sensors schaltet sich beim Öffnen der Jalousien automatisch das Licht ein. Das ist ebenso praktisch wie reizvoll.

Closed, the surface-mounted tambour-door units cut a homely figure and look as if they come from one and the same forge. Open, they provide plenty of individually organisable storage space as an alternative to wall units. A sensor switches the light on automatically on opening the tambour door. Both practical and utterly stunning.

Estando cerrados, los armarios sobreencimera con persiana son de aspecto muy hogareño y armonioso. Estando abiertos se presentan como alternativa a los armarios altos con mucho espacio útil de uso individual. Gracias a un sensor, al abrirse la persiana se enciende la luz automáticamente. Esto resulta práctico y a su vez atractivo.





# IDEAS FOR ADDED ERGO- NOMIC AND PRACTICAL CONVENIENCE



# Ideen für mehr Ergonomie und Komfort

Vor der Perfektion kommt die Organisation. Ein gut geführter Haushalt braucht klare Strukturen und intelligente Konzepte. Was beim Kochen und Wohnen das Blickfeld stört, kommt im gut geplanten Hauswirtschaftsraum unter. Ob Wäschepflege, Schuh- oder Getränkeaufbewahrung – mit ergonomisch durchdachten Lösungen geht die Hausarbeit hier leicht von der Hand.

Organisation first, then comes perfection. A well-managed home needs clear structures and intelligent concepts. Anything that gets in the way of cooking and orderly home living finds a place in the well-planned utility room. Whether doing the washing, keeping shoes or storing crates – planned ergonomically, housework is now a breeze.

La organización precede a la perfección Un hogar bien llevado necesita estructuras claras e ideas inteligentes. Todo lo que perturba la visibilidad al cocinar y en el cuarto de estar se oculta abajo en el espacio auxiliar bien planificado. Tanto si se trata del lavado de la ropa, del almacenamiento del calzado o de las bebidas – con soluciones ergonómicamente bien pensadas el trabajo doméstico resulta así mucho más fácil.



Waschmaschine und Trockner lassen sich bequem und rückschonend bedienen. Unter den Trommeln steht ein ausziehbares Tablar für schwere Wäschekörbe zur Verfügung. Im Schrank daneben wird die Schmutzwäsche vorsortiert aufbewahrt – gut belüftet dank extra großer Grifffaussparungen. Ein weiteres Beispiel für eine perfekte Planung: Der stabile Tritthocker verschwindet in einem Sockelschubkasten.

Washing machine and dryer can be loaded and emptied without any strain on the back. There's even a pull-out shelf underneath for heavy laundry baskets. Soiled laundry can be kept and sorted in the adjacent unit – well-ventilated through extra-large opening pulls. A further example of perfect planning: the sturdy step vanishes into a plinth drawer.

La lavadora y la secadora pueden manejarse cómodamente y sin dañar la espalda. Bajo el tambor se dispone de una balda extraíble para cestos pesados. En el armario contiguo se guarda previamente clasificada la ropa sucia – y ello, a saber, con una buena aireación gracias a los huecos de tamaño extra de los tiradores. Otro ejemplo de planificación perfecta: el resistente taburete para alzarse de pie se oculta en un cajón zócalo.

# Ideas para mayor ergonomía y comodidad





# Spektakuläre Einblicke

## SPECTACULAR INSIGHT

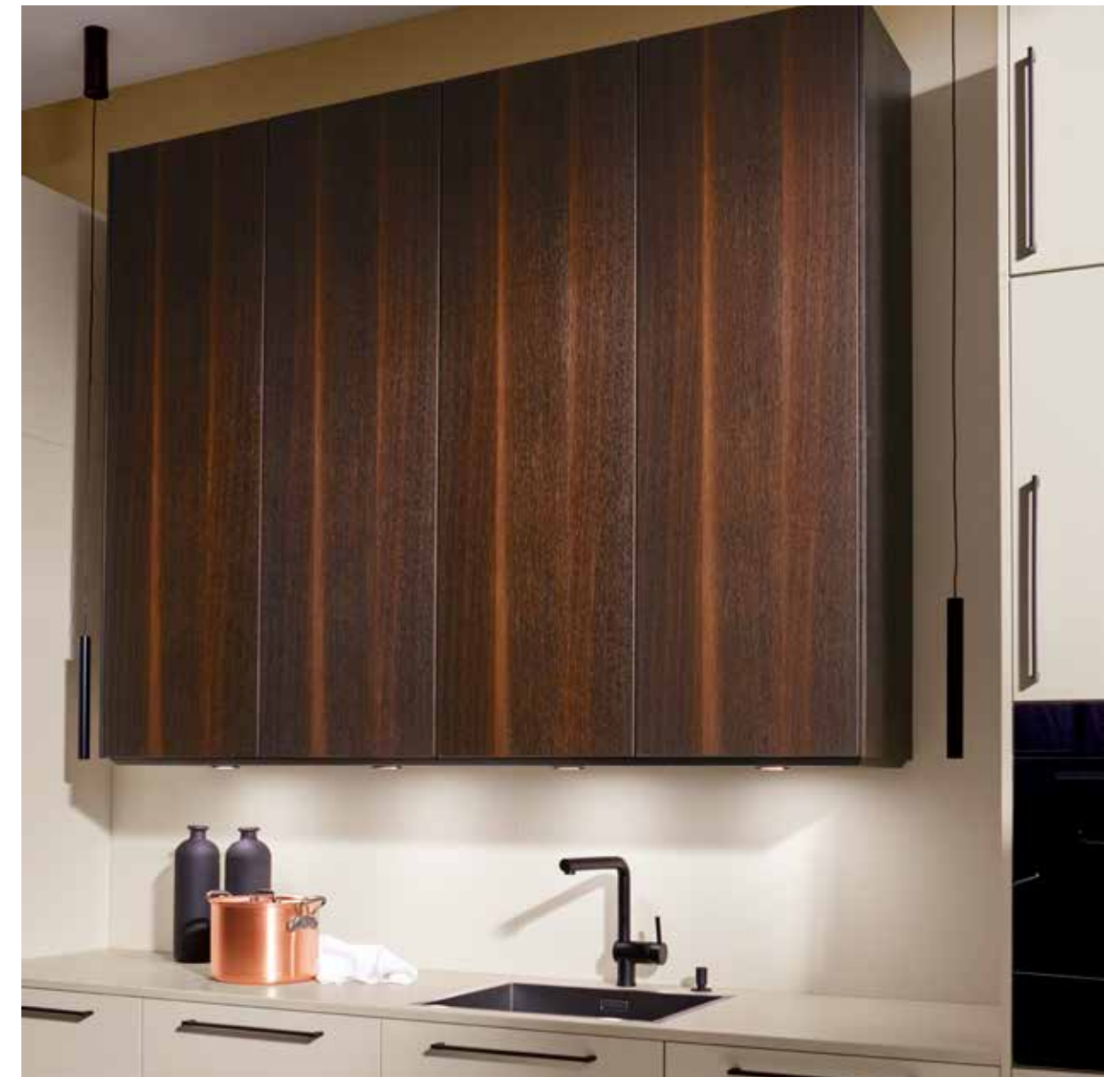
So dekorativ wie ein Kunstwerk an der Wand: Die Vitrine ist ein Meister der Repräsentation. In den rundum verglasten Schränken findet alles Platz, was man gern zeigen möchte. Bildschöne Details sind beleuchtete Regalböden und die elegante Rückwand im Fischgrät-Design aus hochwertigem Holz furnier. An der Kochinsel wird die Gestaltungsidee erneut aufgegriffen: Auch hier zieht die Komposition aus Glas, Licht und exklusivem Furnier die Blicke auf sich.

As decorative as a work of art on the wall: the glass display cabinet is a master of representation. Glazed on all sides, these cabinets provide a stage for everything you love to show. Illuminated shelves and elegant, high-quality veneered rear panel in herringbone pattern make wonderful details. The design theme here picks up on the island: here, as well, the composition of glass, light and exclusive veneer attracts the eye.

Tan decorativa como una obra de arte en la pared: la vitrina es una maestra de las representaciones. En los armarios perimétricamente acristalados tiene cabida todo aquello que desea mostrarse. Preciosos detalles son los estantes iluminados y la elegante pared trasera en diseño de espina de chapado de madera de alta calidad. En la isla de cocina se retoma la idea de configuración: también aquí la composición a base de cristal, luz y exclusivo chapado atrae hacia sí todas las miradas.

## Vistas espectaculares





## Kreativ- werkstatt Küche



Schlanke Hochschränke umrahmen den zentralen Hängeschrank wie Säulen. Stauraumvolumen war bei dieser Küche eines der Ziele, das auf elegante Weise erreicht wird. Als Kreativwerkstatt erinnert diese Planung nicht mehr an die Küchenzeilen der Vergangenheit. Hinter den Schranktüren steckt jeder erdenkliche Komfort, den man sich wünscht. Der Hell-Dunkel-Kontrast wirkt zeitlos: Raucheiche unterstreicht den Lounge-Charakter. Sahara beige setzt dazu leichte Akzente.

Slender tall units colonnade the central wall cabinet. Providing copious storage space was one of the objectives in this kitchen, one that has been achieved in a way that couldn't be more ingenious. As a forge of creativity, this composition has nothing in common with yesterday's rows of kitchen units. Hidden away behind the cabinet doors is every conceivable convenience you wish for. The contrast of light and dark is absolutely timeless: smoked oak underscores a lounge feeling that is nothing short of stunning. Sahara beige adds wonderful highlights.

Los armarios columna delgados enmarcan el armario alto central como columnas. El volumen del espacio útil era uno de los propósitos de esta cocina y se consigue de modo elegante. En tanto taller creativo, esta planificación ya no recuerda a las hileras de cocina del pasado. Todas las comodidades imaginables que se puedan desear se encuentran detrás de las puertas de los armarios. El contraste del claroscuro es de una estética intemporal: el roble ahumado subraya el aspecto de cuarto de estar. El beige Sahara añade sus toques luminosos.

KITCHEN,  
WORKSHOP  
OF CREATIVITY

Un taller de  
creatividad  
llamado cocina

# Strahlende Aussichten

## BRILLIANT PROSPECTS

Eine helle Freude: Sideboard und Vitrinenschränke öffnen die Küche geschickt zum Wohnbereich. Mit Licht wird Schönes betont und Wichtiges in Szene gesetzt. Hier ist alles perfekt aufs Kochen, Wohnen und den persönlichen Lifestyle eingerichtet. Ein Ort, der die Familie und Freunde willkommen heißt.

Delightfully bright: sideboard and glass display cabinets cleverly open up the kitchen to the living area. Light focuses on lovely items and sets the stage for what's important to you. This is where everything here is perfectly set for cooking, home living and personal lifestyle. A place that welcomes family and friends.

Claros y animados: los aparadores y los armarios vitrina conducen hábilmente de la cocina a la zona de estar. Con la luz se acentúa lo bello y se escenifica lo importante. Aquí se ha orientado todo perfectamente a la labor de cocinar, a lo necesario para el cuarto de estar y al *modus vivendi* personal. Un lugar para dar la bienvenida a familiares y amigos.

## Perspectivas deslumbrantes

**pro**line<sup>128</sup>

**EV** Eiche angora grau  
oak angora grey  
roble gris angora

**pro**line<sup>128</sup>

**LM** Mattlack sand  
matt lacquer sand  
laca mate arena

**GE** Messing gebürstet + Glas Parsol grau  
Brushed brass + glass in Parsol grey  
Latón cepillado + cristal Parsol gris





# Die Kunst der Verwandlung

## THE ART OF TRANSFORMATION

Ob im Office oder zu Hause: Diese Küche verwandelt sich im Nu in das Ambiente, das gewünscht ist. Geschlossen unterstreichen die Schränke mit der ausdrucksstarken Furnierfront den wohnlichen Charakter. Im geöffneten Zustand offenbart sich, was im Alltag benötigt wird.

Whether in the office or at home: this kitchen instantly conjures the ambience you want. Closed, the cabinets underscore a homely feel with fronts in vibrantly veneered surfaces. Open, they reveal all you need in everyday kitchen life.

Tanto en la oficina como en el hogar: esta cocina se transforma en un periquete en la estancia deseada. Al estar cerrados, con su expresivo frente chapado, los armarios subrayan el carácter hogareño. Al abrirse se revela lo que se necesita en la vida cotidiana.



Die Koffertüren versenken sich mit federnder Leichtigkeit seitlich im Schrank und erlauben einen freien Zugang. Das Vor- und Zubereiten wird auf der großzügigen Insel zelebriert.

Pulling into the side of the cabinet with effortless ease, the storage doors provide unobstructed access to everything they hold. Prepping and cooking is celebrated on the spacious island.

Las puertas estilo carré se retraen con suavidad lateralmente en el armario permitiendo así el libre acceso. Las preparaciones o elaboraciones de los platos se celebran en la isla de generosas dimensiones.

## EL ARTE DE LA TRANSFORMACIÓN





**proline**<sup>128</sup>+

**RI** Mattlack arcticweiß  
matt lacquer arctic white  
laca mate blanco ártico

**GE** schwarz,  
Klarglas mit Sprossen  
black, Clear glass crittall style  
negro, Cristal transparente  
con baquetillas

NEW CLASSIC

# Neue Klassik

Dinge, die Bestand und Gültigkeit haben, vermitteln uns ein Gefühl von Vertrautheit und Geborgenheit. So wie der moderne Landhausstil. Zeitgemäß interpretiert, ist dieses Einrichtungsthema ein echter Klassiker. Elegante Mattlackfronten mit Paneel-Wirkung betonen die Einzigartigkeit des internationalen Stils. Ein reizvolles Detail sind die exklusiven Vitrinenschränke mit den Sprossen-Glastüren.

Things that endure and remain true give us a sense of familiarity and security. Just like our modern country style. Interpreted with a contemporary twist, this cabinetry option is a genuine classic. Elegant matt lacquer fronts with panel effect underscore the authenticity of international style. The exquisite display cabinets with glass lattice doors make a charming detail.

Los objetos que perduran y mantienen su función transmiten una sensación de familiaridad y bienestar. Esto mismo cabe decir del moderno estilo campestre. Interpretado de forma contemporánea, este tema de decoración es un verdadero clásico. Los elegantes frentes en laca mate con efecto de panel subrayan la singularidad del estilo internacional. Un encantador detalle son los exclusivos armarios vitrina con puertas de cristal y baquetillas.

## Nuevo clasicismo



PERFECTLY PRESENTED

# Formvollendet präsentiert



**Studien: Wohnliche Trends, die begeistern.**

Sie sind Botschafter der guten Form und vermitteln zwischen den einzelnen Wohn- und Lebensbereichen: Solitäre wie Sideboards oder Demischränke bringen die Stilaussage einer Raumplanung auf den Punkt.

**Studies: homely trends that electrify.**

They are ambassadors of good design and liaison between various lifestyles and parts of the home: standalone pieces, such as sideboards or demi-units, capture in a nutshell the style statement that's expressed in planning a space.

**Estudios: tendencias hogareñas que fascinan.**

Son los nuncios de las buenas formas que comunican el cuarto de estar con otras estancias de la vivienda: los solitarios, como los aparadores o los armarios alacena, completan la expresividad estilística de la planificación esmerada del espacio.

**proline**<sup>128</sup> ME Effektlack Kupfer Effect lacquer copper Laca efecto cobre  
**proline**<sup>128</sup> EI Asteiche schwarz horizontal Horizontally grained black knotty oak Roble con nudos negro horizontal  
**proline**<sup>128</sup> OS organic silber organic silver orgánico plata



**Studien: Wohnliche Trends in runden Formen.**

Die elegant geschwungene Insel ist ein Meisterstück in bester Handwerkstradition. In einem spannenden Kontrast zur fließenden Formsprache steht die geradlinige Rillenstruktur der dunklen Eiche. Dank der raffinierten Unterleuchtung scheint die Insel zu schweben.

**Studies: homely trends with rounded contours.**

The elegantly curved island is a masterpiece of finest traditional craftsmanship. The sleek-looking fluted texture in dark oak provides an exciting contrast to a fluid style. Cleverly illuminated from below, the island appears to float.

**Estudios: tendencias hogareñas en formas curvas.**

La elegante isla de cocina curva es una pieza maestra elaborada según la mejor tradición profesional. En tenso contraste frente a las formas fluidas nos encontramos con la estructura de ranuras rectilíneas del roble oscuro. Gracias a la sutil iluminación ascendente la isla parece levitar.

Presentado con  
formas perfectas

**Y-line** Y-EI Asteiche schwarz  
open grain oak black  
roble de nudos negro

# proline<sup>128</sup> + PLUS

X-line<sup>plus</sup> Y-line<sup>plus</sup>

PLUSPUNKTE  
FÜR ERGONOMIE  
UND STAURAUM

PLUS POINTS FOR  
ERGONOMICS  
AND STORAGE SPACE

Mit dem **proline**<sup>128</sup>-Rasterplanungssystem wird in Verbindung mit verschiedenen Sockelhöhen jede Wunschhöhe Wirklichkeit. Durch das Halbrastermaß 64 mm entsteht die neue ergonomische Korpushöhe plus, die sich produktlinienübergreifend auch in **Y-line**<sup>plus</sup> und **X-line**<sup>plus</sup> planen lässt. Der Effekt: Das Schrankvolumen vergrößert sich spürbar und garantiert noch mehr Variabilität und Planungsspielraum.

Any desired height can be achieved with the **proline**<sup>128</sup> grid planning system and range of plinth heights. The half-grid height 64 mm results in the new ergonomic carcass height plus, which can also be used for planning in **Y-line**<sup>plus</sup> and **X-line**<sup>plus</sup>. The effect: the cabinet volume is noticeably larger and guarantees even more variability and planning freedom.

Con el sistema de planificación modular **proline**<sup>128</sup> en combinación con diferentes alturas de zócalo, cualquier altura deseada se hace realidad. Con la medida de medio módulo 64 mm, se consigue la nueva altura de armazón ergonómica más, planificable independientemente de la línea de productos también en **Y-line**<sup>plus</sup> y **X-line**<sup>plus</sup>. El efecto: el volumen del armario aumenta notablemente y garantiza aún más variabilidad y margen de planificación.

UN PLUS DE  
ERGONOMÍA  
Y ESPACIO ÚTIL

Massivholz-Traverse  
Solid wood beam  
Travesaño de madera maciza

5 mm starke Rückwand  
5 mm back panel  
Pared trasera de  
5 mm de grosor



83,2 cm  
76,8 cm  
70,4 cm

64 mm  
64 mm



classicline

proline<sup>128</sup>

proline<sup>128</sup><sup>plus</sup>

X-line<sup>plus</sup>

Y-line<sup>plus</sup>

# GANZ NACH WUNSCH: KORPUSFARBE

## proTech 2.0

anthrazit anthracite antracita

Innen und außen eingesetzt, verleiht die Front- und Korpusinnenfarbe Stratusgrau Anthrazit jeder Planung einen exklusiven Touch. Die farblich durchgängige Optik wirkt außergewöhnlich edel. Eine durchgängige Farbharmonie wird mit passend abgestimmten Kantenausführungen in 67 Varianten erreicht.

### GEHEEL NAAR WENS: KORPUSKLEUR

Used inside and out, the new front and carcass interior colour stratus grey anthracite will add a touch of exclusivity to any design. The consistent colouring has an exceptionally elegant effect. A consistent colour harmony is achieved with the matching edges in any of the 67 options that are available.

### SUR MESURE : COLORIS DE CAISSON

Aplicado por dentro o por fuera, el color frontal e interior de armazón gris estrato antracita confiere a cualquier planificación un toque exclusivo. El colorido uniforme tienen un efecto sumamente elegante. Gran consistencia y armonía en el colorido se consiguen mediante los correspondientes tipos de cantos en 67 variantes.



## proTech 2.0

Titan Titanium titanio

Der innovative Design-Auszug proTech verbindet eine elegante Optik im silbrig schimmernden Farbton Titan mit höchstem Laufkomfort und Stabilität selbst bei hoher Zuladung.

The innovative design pull-out proTech combines elegant looks in shimmering silvery titanium with the greatest operational comfort and stability even when heavily laden.

La innovadora gaveta de diseño proTech combina un elegante aspecto en el tono metálico titanio con suavísimas propiedades de deslizamiento y estabilidad incluso con mucho peso.



Die optisch anspruchsvolle Ästhetik der Auszüge und Schubkästen setzt sich bei unseren Eckunterschrank mit Planero Drehböden konsequent fort. Die Zargen, die das Staugut vor dem Herausfallen schützen, gibt es in der neuen Farbvariante in Anthrazit (Abb. 1) oder in der bewährten Ausführung in Titan (Abb. 2).

The optically appealing aesthetics of the pull-outs and drawers continues consistently in our corner base units with Planero swivel shelves. The frames that prevent the contents from falling out are available in the new colour option anthracite (fig. 1) or in the proven version titanium (fig. 2).

La sofisticada estética de los cajones y gavetas se refleja también en nuestros muebles bajos de rincón con estantes giratorios Planero. Los laterales, que evitan que los objetos se caigan, están disponibles en los nuevos colores antracita (fig. 1) o en la probada versión en titanio (fig. 2).



Elegante Lückenfüller: Der Auszugs-Vorratsschrank (Abb. 3) und der extra schmale Flaschenauszug (Abb. 4) sind beliebte Vertreter des durchdachten Planero-Systems.

Elegant stopgap: the pull-out larder unit (fig. 3) and extra-narrow bottle pull-out (fig. 4) are popular options in the well-designed Planero system.

Elegantes rellenos de huecos: El armario despensero extraíble (fig. 3) y la gaveta botellero especialmente estrecha (fig. 4) son populares representantes del bien estudiado sistema Planero.



Faltschiebetüren begeistern mit purer Wohnlichkeit: Im geöffneten Zustand erlauben sie volle Handlungsfreiheit. Doch mit nur einem Handgriff verwandeln sie sich wieder zurück in eine elegante, geschlossene Schrankwand. Ein Garant für Großzügigkeit.

Looking incredibly homely, folding and sliding doors leave nothing in the way. Yet, with a mere swish of the hand, they close again to regain their elegant look that hugs the wall. Guaranteeing a feel that says: space enough!

Las puertas correderas plegables fascinan con su gran comodidad y cuando están abiertas permiten plena libertad de acción. Con un simple movimiento de muñeca se cierran transformándose de nuevo en un elegante mueble de pared cerrado. Un garante de la amplitud.



# DIVERSITY FOR COLOURS

SENTIR. VER. ENTENDER.  
PREVISIÓN DE TENDENCIAS

FEELING.  
SEEING.  
UNDERSTANDING.  
TREND PREVIEW

FÜHLEN. SEHEN. BEGREIFEN.  
TREND-PREVIEW

Jedes Material hat seinen eigenen Charakter und prägt eine Raumplanung auf unverwechselbare Art und Weise. Typisch für pronorm ist das außerordentlich große Spektrum an Frontmaterialien, das zum individuellen Planen und Gestalten einlädt: z. B. mit Echtholz furnieren, authentischen Holzdekoren, organischem Glas, Echtglas, Keramik, Lack und Melaminharzfronten. Über 250 Varianten und zahlreiche Sondereditionen garantieren Ihnen unendlich viele Gestaltungsmöglichkeiten.

Every material comes with its own specifics and leaves a very individual stamp on the way in which a space is designed. Typical of pronorm is the vast range of front materials that extend an invitation to designing a bespoke kitchen solution. Let's say with real wood veneers, authentic wood decor finishes, organic glass, real glass, ceramic, lacquer and melamine resin fronts. Over 250 options and numerous custom editions are guaranteed to give you an infinite number of choices.

Cada material tiene su propio carácter e influye en la planificación de la estancia de modo inconfundible. Típico de pronorm es el espectro extraordinariamente amplio de materiales de frente que invita a la planificación y configuración individuales: por ejemplo con chapados de madera genuina, diseños de madera genuina, cristal orgánico, cristal genuino, cerámica, laca y frentes de melamina. Más de 250 variantes y numerosas ediciones especiales le garantizan unas posibilidades interminables de configuración.

Mattlack oder Furnier: Bei Lackfronten erleichtern Ihnen bis zu 192 Nuancen aus dem RAL-Farbsystem und 1.950 Farböne aus dem Natural Color System (NCS) die Auswahl Ihres Wunschts.

Matt lacquer or veneer: lacquered fronts giving you no fewer than 192 nuances from the RAL colour system and 1,950 shades from the Natural Colour System (NCS) make it so easy for you to get your preferred finish.

Laca mate o chapado: en el caso de los frentes lacados, nada menos que 192 tonos del sistema cromático RAL y 1.950 tonos del Natural Color System (NCS) le facilitan la elección del tono deseado.



# Inside pronorm

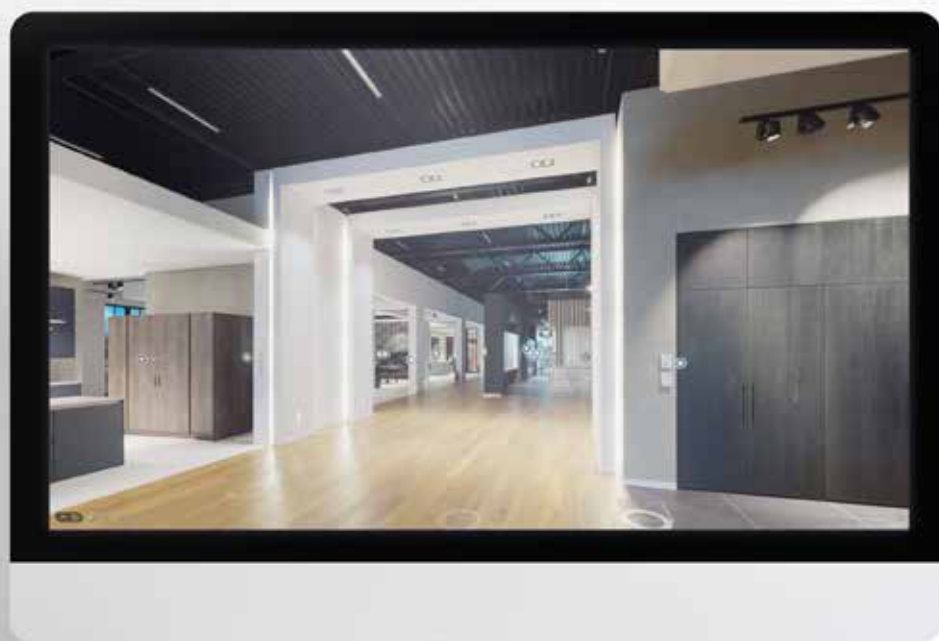
Erleben Sie die 360-Grad-Tour durch unsere Ausstellung und freuen Sie sich auf gebündelte Informationen und brandaktuelle Innovationen.

Experience the full-circle tour of our exhibition and look forward to a whole wealth of information and our very latest innovations.

Experimente el recorrido de 360 grados por nuestra exposición y disfrute de información detallada e innovaciones de última generación.

INSIDE PRONORM

Inside pronorm



[www.pronorm.de/  
virtuelle-ausstellung](http://www.pronorm.de/virtuelle-ausstellung)

D/GB/E 5.000/09.2022



pronorm Einbauküchen GmbH  
Höferfeld 5-7 · D-32602 Vlotho  
Fon +49 [0] 5733/979-0  
Fax +49 [0] 5733/979-300  
[www.pronorm.de](http://www.pronorm.de)



**pronorm**  
E I N B A U K Ü C H E N